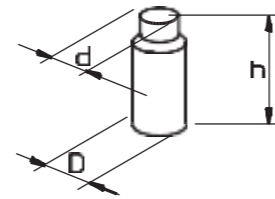




# SBM\_ SIRIUS BENCH-TOP MACHINES

Gamma Flaconi Bottle Range	h	D	d	Volume singolo di ogni dosatore Batch of each dosing pump
Min.	25 mm.	10 mm.	4 mm.	0,5 ml
Max.	300 mm.	100 mm.	100 mm.	1.150 ml



## MACCHINE DA BANCO - IT

Dosatore Volumetrico per  
 Prodotti Liquidi  
 Dosatore per Prodotti Densi  
 Tappatore Semiautomatico per  
 Tappi a Vite - a Pressione  
 Capsulatrice Semiautomatica  
 Aggraffatrice Semiautomatica  
 per Pompe Spray  
 Termosigillatrice Semiautomatica  
 Dispositivi di Codifica  
 Etichettatrice Semiautomatica  
 Tavoli da Lavoro - Nastri  
 Trasportatori

## BENCH-TOP MACHINES - EN

Volumetric Filler for Liquid  
 Products  
 Filler for Thick Products  
 Semi-Automatic Capper for  
 Screw and Push-On Caps  
 Semi-Automatic Edging-Bording  
 Machine  
 Semi Automatic Crimping  
 Machine for Spray Pumps  
 Semi- Automatic Thermosealing  
 Machine  
 Coding Devices  
 Semi-Automatic Labeller  
 Working Tables – Conveyors

## MACHINES DE TABLE - FR

Remplisseuse Volumetrique pour  
 Liquides  
 Remplisseuse pour Produits  
 Denses  
 Boucheuse Semi Automatique  
 pour Bouchons à Vis et à  
 Pression  
 Capsuleuse Semi Automatique  
 Sertisseuse Semi Automatique  
 Pour Pompe Vaporisateur  
 Thermo Scelleuse Semi  
 Automatique  
 Dispositifs de Codage  
 Etiqueteuse Semi Automatique  
 Tables de Travail – Convoyeurs

## MAQUINAS DO BANCO - ES

Envasadora Volumétrica para  
 Liquidos  
 Envasadora para Productos  
 Densos  
 Tapadora Semi Automatica para  
 Tapones de Rosca y de Presión  
 Encapsuladora Semi Automatica  
 Engrapadora Semi Automatica  
 para Bombitas Vaporizadoras  
 Maquina Semi-Automatica de  
 Thermo Sellado  
 Dispositivos Marcadores  
 Etiquetadora Semi-Automatica  
 Bancos de Trabajo –  
 Transportadores



I dati tecnici sono indicativi e possono essere modificati dal costruttore senza preavviso.

The manufacturer reserve himself the right to change the a.m. data at any time and without prior notice.

**Sirius Vision**

[info@siriusvision.net](mailto:info@siriusvision.net) | [www.siriusvision.net](http://www.siriusvision.net)



alimentare  
food



farmaceutico  
pharmaceutical



cosmetico  
cosmetic



chimico  
chemical

Mod. FEB



### RIEMPITRICE ELETTRICA VOLUMETRICA

#### per liquidi

Macchina da banco a 1 o 2 siringhe. Capacità min. 0,5 max 1.100 ml. Regolazione micrometrica. Parti a contatto con il prodotto in acciaio inox AISI 316, tenuta in Teflon o Viton. A richiesta: siringhe in vetro o in mopen.

### REMPLISSEUSE ELECTRIQUE VOLUMETRIQUE pour produits liquides

Machine de table avec 1 ou 2 seringues. Capacité min. 0,5 - max. 1.100 ml. Réglage micrométrique. Les pièces en contact avec le produit sont en acier inoxydable AISI 316, étanchéité en Téflon ou en Viton. Sur demande: seringues en verre ou en mopen.

### ELECTRICAL VOLUMETRIC FILLER

#### for liquid products

Bench-top machine with 1 or 2 syringes. Capacity min. 0.5 - max. 1.100 ml. Micrometric adjustment. All parts coming into contact with the product are made in stainless steel AISI 316, sealing in Teflon or Viton. On request: glass or mopen syringes.

### ENASADORA VOLUMETRICA ELECTRICA para liquidos

Modelo da banco 1 o 2 jeringas. Capacidad min. 0,5 ml - 1100 ml max. Regla micrometrica. Piezas en contacto con el producto en acero inoxidable AISI 316, sellado de Teflón o Viton. A petición: jeringas de vidrio o de mopen

### CAPSULATRICE

Capsulatrice semiautomatica elettrica, per tappi PFP, tappi a vite e dispenser, su contenitori di vetro e plastica. Adatta per tutte le operazioni di chiusura manuale nei settori farmaceutico, cosmetico, chimico e alimentare. Disponibile in tre versioni: per bordatura/filettatura, per tappi in alluminio, con mandrino fisso e a braccetti per dispenser.

### CAPPING MACHINE FOR CAPSULES

semi-automatic electric capping machine, for PFP caps, screw caps and dispensing caps, suitable for glass or plastic containers. Particularly suitable for manual closing in pharmaceutical, cosmetic, chemical and food industries. Available in 3 versions: for ROPP, aluminium caps, with fixed head or with grippers for dispensing caps.

### CAPSULEUSE

capsuleuse électrique semi-automatique pour bouchons PFP, bouchon à vis ou bouchon distributeur pour récipients en verre ou en plastique. Particulièrement utilisée pour les opérations de fermeture manuelle dans les secteurs pharmaceutique, cosmétique, chimique et alimentaire. Disponible en 3 versions: pour bordage/filetage, pour bouchon en aluminium, avec tête fixe ou bras pour distributeurs.

### ENCAPSULADORA

Encapsuladora semiautomática, eléctrica, para tapas PFP, tapones de rosca, tapones dispensadores para contenedores de vidrio y plástico. Especialmente adecuada para el cierre manual de todas las operaciones necesarias en la industria farmacéutica, química, cosmética y alimentaria. Disponible en tres versiones para rebordado/enroscado, para tapas de aluminio, con husillo fijo y brazos para tapones dispensadores.



Mod. CMR

### RIEMPITRICE PNEUMATICA VOLUMETRICA per prodotti densi (a freddo o a caldo)

Macchina da banco e carrellata. Necessita di compressore per il funzionamento. Ha in dotazione n. 1 tramoggia in acciaio inox AISI 316. Può funzionare comandata dall'operatore oppure in automatico (aspirazione/dosata). Modelli: RPB150 (min 5 max 150), RPB550 (30-550), RPB1100 (50-1.100), RPB2500 (100-2.500), RPB5000 (250-5.000).

### PNEUMATIC VOLUMETRIC FILLER for thick products (cold or hot filling)

Bench-top on wheels machine. Air compressor required for operation. It is equipped with nr. 1 AISI 316 stainless steel hopper. The machine can work controlled by the operator or automatically (suction/dosage). Models: RPB150 (5-150), RPB550 (30-550), RPB1100 (50-1,100), RPB2500 (100-2,500), RPB5000 (250-5,000)

### REMPLISSEUSE PNEUMATIQUE VOLUMETRIQUE pour produits épais (à froid ou à chaud)

Machine de table et avec roues. Un compresseur est nécessaire pour le fonctionnement. Elle est équipée avec 1 trémie en acier inoxydable AISI 316. Fonctionnement contrôlé par l'opérateur ou automatiquement en continu (aspiration/dosage). Modèles disponibles: RPB150 (min 5 max 150), RPB550 (30-550), RPB1100 (50-1.100), RPB2500 (100-2.500), RPB5000 (250-5.000).

### ENASADORA VOLUMETRICA NEUMATICA para productos densos y cremas (utilizadas frias o calientes)

Modelo de banco con ruedas. Requiere compresor para la operación. Equipada con 1 tolva de acero inoxidable AISI 316. Puede funcionar controlada por el operador o automáticamente (admisión/distribuidas). Modelos disponibles: RPB150 (min 5 max 150), RPB550 (30-550), RPB1100 (50-1.100), RPB2500 (100-2.500), RPB5000 (250-5.000)

Mod. RPB



### TERMOGILLATRICE SEMI AUTOMATICA

Termosigillatrice da banco semi automatica per la sigillatura di opercoli di alluminio o plastica già tranciati, su contenitori rigidi in plastica. Può essere utilizzato come macchina da banco, inserito in linea o montato su di una macchina a giostra. Velocità in manuale: 400 p/h. Formato vasetto o flacone: Ø da 15 a 160 mm, h max 250 mm; Formato opercolo: Ø da 15 a 120 mm

### SEMI AUTOMATIC THERMO SEALING MACHINE

Bench-top semi-automatic thermosealing machine, for pre-cut aluminum or plastic foil on plastic rigid containers. This model can be used as: stand-alone bench-top machine, module of an existing line, installed over a rotary machine. Manual speed: 400 pph. Bottle/jar size: Ø min. 15 max 160 mm, h. max 250 mm; Pre-cut foil size: Ø min. 15 max 120 mm

### THERMO SCELLEUSE SEMI AUTOMATIQUE

Thermoscelleuse de table en version semi-automatique, conçue pour sceller les opercules en aluminium ou en plastique déjà coupés sur des récipients en plastique rigide. Ce modèle peut être utilisé comme machine de table indépendante, pour être insérés dans une ligne existante, monté sur une machine à étoile. Cadence manuelle: 400 pph. Format du flacon ou du pot : Ø min. 15 max 160 mm, h. max 250 mm; Format de l'opercule: Ø min. 15 max 120 mm

### TERMOSELLADOR SEMI AUTOMÁTICO

Termosellador de banco en versión semi-automático para el sellado de la tapa de aluminio o de plástico ya rodadas, en los contenedores de plástico rígido. Puede utilizarse como modelo independiente de banco, para aplicación a una línea ya existente, montado en una maquina a carousel. Velocidad manual: 400 p/h. Tamaño de tarro o frasco : Ø min. 15 max 160 mm, h. max 250 mm; Tamaño Opérculo: Ø min. 15 max 120 mm

Mod. TS



Mod. TB



### AVVITATORE PNEUMATICO

Tappatore semi automatico. Necessita di compressore per il funzionamento. Testa di avvitatura intercambiabile manualmente. Può avvitare qualsiasi tappo sostituendo il solo terminale di avvitatura. Tappi trattabili: a vite ed a pressione.

### PNEUMATIC CAPPING MACHINE

Semi-automatic screw capper. Air compressor required for operation. Hand interchangeable screwing head. The machine is suitable to screw all caps by replacing the single screwing terminal. Suitable for screw and push-on caps.

### VISSEUSE PNEUMATIQUE

Visseuse semi-automatique. Nécessite un compresseur pour l'opération. Tête de vissage interchangeable manuellement. La machine peut visser tous les bouchons en remplaçant seulement le terminale de vissage. On peut conditionner bouchons à vis et à pression.

### ATORNILLADORA NEUMATICA

Atornilladora semi-automática. Necesita compresor para la operación. Cabeza del tornillo intercambiabile manualmente. Puede atornillar cada tapón sustituyendo a el único terminal de tornillo. Tapas negociables: tornillo y la presión.

### TAVOLO DA LAVORO

Struttura in acciaio inox. Nastro di trasporto motorizzato. Piani laterali in acciaio inox. Altezza di lavoro 1.000 ± 50 mm. Lunghezze disponibili: 2.000, 4.000 e 6.000 mm. Utilizzato per operazioni di lavoro manuale o semiautomatico dove siano impiegati uno o più operatori.

### WORKING TABLE

Stainless steel frame. Motorised conveyor. Lateral belts in stainless steel. Working height: 1.000 ± 50 mm. Available lengths: 2.000, 4.000 and 6.000 mm. To be used for manual or semi-automatic operations with more than one operator.

### TABLE DE TRAVAIL

Structure en acier inoxydable. Convoyeur motorisé. Tapis lateraux en acier inoxydable. Hauteur de travail : 1000 ± 50 mm. Longueurs disponibles: 2.000 mm, 4.000 mm. 6.000 mm. Utilisés pour travailler manuellement ou semi-automatiquement quand on utilise un ou plusieurs opérateurs.

### BANCO DE TRABAJO

Estructura de acero inoxidable. Cinta transportadora motorizada. Mesas laterales en acero inoxidable. Nivel de trabajo 1000 ± 50 mm. Tramos disponibles: 2.000 mm, 4.000 mm. 6.000 mm. Utilizado para trabajar a semi-manual o automáticamente con uno o más operadores.

Mod. TL



### TAPPATORE PNEUMATICO AGGRAFFATORE

Tappatore pneumatico aggraffatore, adatto alla chiusura di tappi e pompe spray in alluminio su contenitori di vetro e plastica. Particolarmente adatta nei settori farmaceutico, cosmetico, chimico. Disponibile per capsule Ø min. 8 max 46 mm

### PNEUMATIC CRIMPING MACHINE

Pneumatic crimping machine, suitable for the closure of caps and aluminum spray pumps on glass and plastic containers. Particularly suitable in the pharmaceutical, cosmetic, chemical sectors. Available for capsule Ø min. 8 max 46 mm

### SERTISSEUSE PNEUMATIQUE

Sertisseuse pneumatique, adaptée pour la fermeture des bouchons et des pompes vaporisateurs en aluminium sur récipients en verre et plastique. Particulièrement utilisée dans les secteurs pharmaceutique, chimique cosmétique. Disponible pour capsules Ø min 8 max 46 mm

### TAPADORA NEUMATICA ENGRAFADORA

Tapadora neumatica engrafadora, adecuado para el cierre de las tapas y bombitas vaporizadoras en contenedores de aluminio, vidrio y plástico. Especialmente indicada en la química, farmacéutica, cosmética. Disponible para Ø mínima cápsula. 8 mm - max Ø 46 mm

Mod. CMP



Mod. FX10



### ETICHETTATRICE

Macchina etichettatrice semiautomatica da banco. E' adatta all'applicazione di etichette autoadesive, contro etichette, etichette avvolgenti su contenitori di vetro e plastica di forma rotonda, quadrata, ellittica. Utilizzata nei settori farmaceutico, cosmetico, chimico, alimentare.

### LABELLING MACHINE

Bench-top semi-automatic labelling machine. Suitable for the application of self-adhesive labels, counter label, wrap-around labels on round, square or elliptical glass and plastic containers. To be used in the pharmaceutical, cosmetic, chemical, food industries.

### ETIQUETEUSE

Etiqueteuse semi-automatique de table. Adaptée pour l'application d'étiquettes autocollantes, contre étiquettes, étiquettes enveloppantes sur les récipients en verre ou plastique de forme ronde, carrée ou elliptique. Utilisé dans l'industrie pharmaceutique, cosmétique, chimique, alimentaire.

### ETIQUETADORA

Modelo semi-automático de etiquetado de banco. Adecuada para la aplicación de etiquetas auto-adesivas, contra-etiquetas, etiquetas envolventes en los contenedores de vidrio y plástico, redondos, cuadrados o ovalados. Utilizada en la industria farmacéutica, química, cosmética, alimentaria.